

## **PRESS RELEASE**

### ***FOR IMMEDIATE RELEASE***

## **Corporate Translations is Awarded EN 15038:2006 Certification by The European Committee For Standardization**

**Corporate Translations, a leading provider of translation and linguistic validation solutions to the world's top life science companies, has been awarded EN 15038:2006 certification.**

**East Hartford, CT, April 8, 2009** – Corporate Translations announced today that it has received EN 15038:2006 certification. EN 15038:2006 was established by the European Committee for Standardization (CEN) in 2006, and this certification provides both translation service providers and their clients with clear criteria for achieving the highest quality translations possible. The standard's most noteworthy features include mandating that multiple qualified linguists review each translation, and specifying the professional competences of each participant in the translation process (i.e., translators, reviewers, revisers, and proofreaders).

To achieve this certification, Corporate Translations was audited by SGS Systems & Services Certifications, an internationally recognized independent certifying organization. In conducting the assessment, SGS audited and evaluated Corporate Translations production centers in East Hartford, CT and Chicago, IL on a range of factors, including freelance translator and employee qualifications, technical resources, vendor-client communication procedures, and quality management. Corporate Translations' quality management system is also certified to ISO 9001:2000, a rigorous international quality assurance standard.

Corporate Translations President and Founder Mary Gawlicki remarked, "We are pleased to announce that we are now one of the only translation companies officially audited and certified to both EN 15038:2006 and ISO 9001:2000 standards for providing both translation and linguistic validation solutions."

For more information about Corporate Translations quality management, please contact Jill Balcerzak at 860-727-6009 or via email at [jbalcerzak@corptransinc.com](mailto:jbalcerzak@corptransinc.com).

#### **About SGS Systems & Services Certification:**

SGS is the world's leading inspection, verification, testing, and certification company. Recognized as the global benchmark for quality and integrity, they employ over 55,000 people and operate a network of more than 1,000 offices and laboratories around the world. For more information about SGS, visit [www.sgs.com](http://www.sgs.com).

#### **About Corporate Translations:**

Corporate Translations is a leading provider of translation and linguistic validation solutions to the world's leading pharmaceutical, biotech, and medical device companies. Corporate Translations is the only known company to be fully ISO 9001:2000 and EN 15038:2006 certified in both translation and linguistic validation solutions. For more information, please visit our website at [www.corptransinc.com](http://www.corptransinc.com).

#### **Contact Information:**

Jill Balcerzak  
Manager of Organizational Development and Strategic Marketing  
860-727-6009  
[jbalcerzak@corptransinc.com](mailto:jbalcerzak@corptransinc.com)